

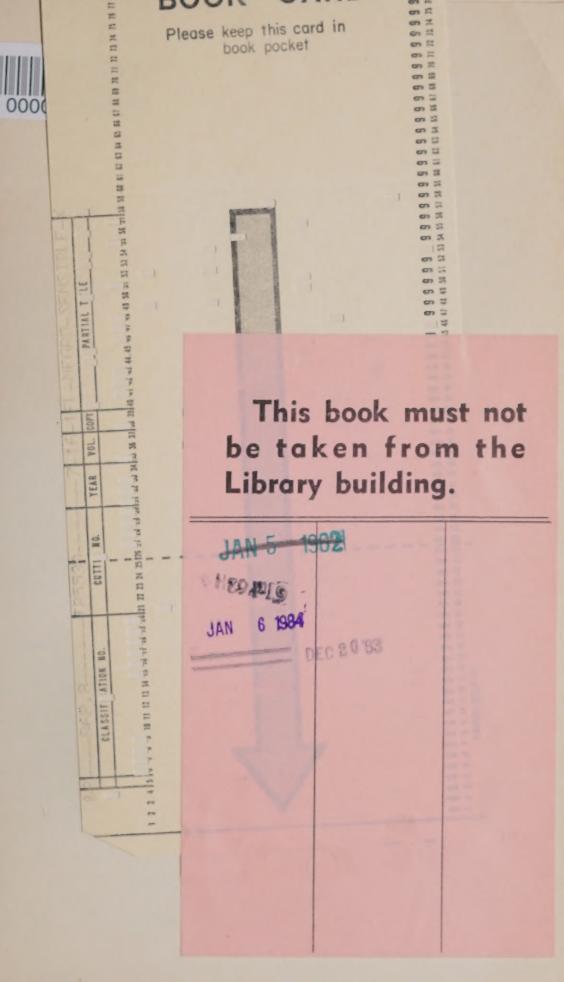
#### THE UNIVERSITY OF NORTH CAROLINA LIBRARY

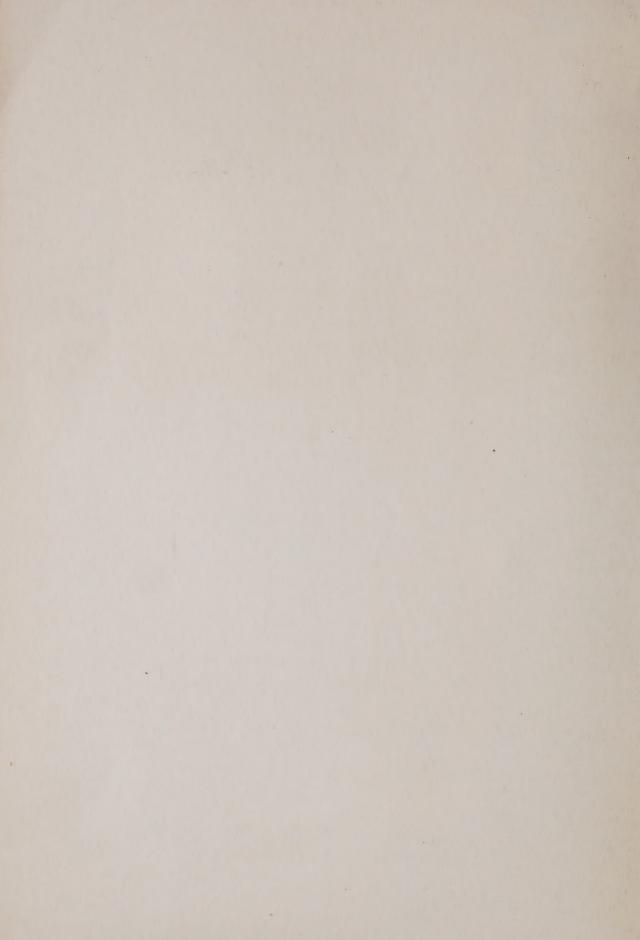


# THE BORRAS COLLECTION FOR THE STUDY OF SPANISH DRAMA

ACQUIRED THROUGH GIFT FROM THE CLASS OF 1923







## MELODRAMA EN UN ACTO.

TITULADO

# EL NEGRO SENSIBLE.

#### PERSONAS.

Catúl, negro esclavo de Jacobo, mercader, tratante de indios. Doña Martina, señora rica y madre de Juanito, niño. Ines, criada de Doña Martina. Don Vicente, su mayordomo. Un niño negro, hijo de Catúl. Varios negros esclavos.

LA ESCENA SE FINGE EN AMÉRICA.

SITIO DELICIOSO, POBLADO DE ÁRBOLES DEL PAIS: CASA con puerta practicable: un ingenio de azucar corpóreo, que le deben andar tres negros: diferentes chozas repartidas por la escena, una cubierta de cañizos: un árbol capaz de ocultar una persona: banquillo de peñasco al pie: una fuente al foro rodeada de árboles. Al correrse el telon, se ven varios negros durmiendo sobre una estera cada uno: en la choza primera estará Catúl abrazado con su hijo: va despertando poco á poco: corto piano, que imita el silencio de la noche y de las acciones de Catúl. Teatro obscuro.

Cat. Todavia la luz está distante del clima americano. De mis brazos, dulcísima esperanza de mi vida, vuelve á gozar de nuevo. Separado de una tierna y amable compañera (por un derecho cruel que se abrogaron

los fieros europeos sobre el hombre que no tuvo la suerte de ser blanco) no tengo en mi desgracia masconsuelo que el cariño de un hijo desdichado. Hijo del corazon: duerme, descansa, que el sueño solamente es el regalo que te puede ofrecer un triste negro, de la suerte y los hombres despreciado.

En vano te acaricio: poco á poco debo pensar en irte separando de mi amoroso seno. No, no quiero ratificar en él de mis alhagos, mas y mas los afectos paternales: sus impulsos violentos, su conato, sin el socorro de otros sentimientos, tienen todo el esfuerzo necesario para darme la muerte el fatal dia que el poder absoluto de un tirano te pase á otro poder, con menosprecio de la naturaleza. ¡Qué los rayos

·de la divina luz que ellos conocen, y que quieren que todos conozcamos, no les sirvan de obstáculo y de freno para hacer un comercio tan contrario á las divinas máximas que enseñan! De nuestros opresores llega á tanto el árbitro poder, el despotismo, que no solo pretenden que el esclavo sirva á sus intereses como bruto, sino que tambien quieren inhumanos, con bárbaro rigor, de nuestros hijos, de nuestros tiernos hijos separarnos. ¡Ohijo de esclavitud, de menosprecio! ¿Para qué te di el ser? ¡Mortal quebranto!

Para que cuando llegue tu discurso á comprehender que un negro es el escarnio

de las naciones cultas, me abomines, y maldigas la vida que te he dado? Dexa, dexa de ser, por no mirarte reducido al dolor de ser esclavo.

Se abraza con el niño. Música patética, que de pronto pasa á piano, anunciando la venida del sol y el canto de las aves. Pasa el sol, y aclarece el teatro.

Ya parece que en brazos de la aurora viene esparciendo el sol sus tiernos rayos,

coronando las cimas de los montes. La hermosa perspectiva, el dulce cuadro

que ofrece su venida á los mortales infunde un regocijo extraordinario, ménos al infeliz que de sí mismo no puede disponer, por ser esclavo, y que espera sus luces con zozobra, porque ellas le conducen al trabajo. Mui temprano despiertas, hijo mio: vuelve á cerrar tus ojos al descanso: mas ¡qué miro! Ya deboabandonarte! Antes que me conduzcan al trabajo miraré si estos árboles frondosos ofrecen algun fruto á tu regalo.

Sate facobo de la puerta: despierta los negros con un látigo, los que se dispondran para el trabajo: tres de ellos van al ingenio, y los otros se retiran de la escena. Catúl coge frutas de los árboles.

Ja. Despertad, indolentes: vamos, digo: harto tiempo ofrecisteis al descanso: no deis lugar á que el rigor severo os haga en la tarea mas exactos: ya sabe cada uno los deberes que puso mi precepto á vuestro cargo. ¿Qué es lo que haces, Catúl? ¿Qué te detiene ?

Vete con los demas luego al trabajo. Cat. Iba á cuidar primero de mi hijo. Fac. Primero que tu hijo es mi mandato. Cat. ¡El paternal amor...! Fac. Esos afectos

de los negros salvages son extraños. Cat. ¿Y porqué lo han de ser? Pues qué ¿ los negros

tienen distintas almas de los blancos? Lo mismo que ellos son, somos nosotros.

Jac. Es verdad; pero os tiene sin embargo embargo

el alma racional obscurecida vuestra brutalidad.

Cat. ¿ Pero á los blancos

quién los autorizó para vendernos? Jac. El ansia de instruiros y enseñaros. Cat. Si lo que yo conozco conocieran, no fueran de vosotros elescarnio.

Jac. Basta, Catúl.

Cat. Soi hombre. Jac. Pero negro, y has venido á la vida á ser esclavo. Cat. Lo sé. Jac. Pues sufrelo.

Cat. Sufrir no puede RBC/NeU

un espíritu noble y alentado. ¡Me vendiste la esposa...!

Jac. Fui su dueño.

Cat. ¡Me venderás el hijo...!

Jac. Soi su amo.

Cat. ¡O fiera esclavitud, cruel destino! ¡Qué no pueda vengarme de este agravio!

Jac. ¿Qué es lo que haces, Catúl? Cat. Lo que tú hicieras,

si arrastraras los hierros que yo

Jac. Parte al instante, 6 teme mis

Cat. Notiene que temer un despechado. Jac. ¿ Vuelves? Cat. Castigame.

Jac. ¿ Pero qué quieres?

Cat. ¿ Qué tengo de querer?

Jac. Dale un abrazo.

Música. Se estrecha tiernamente con el hijo: después besa los pies á Jacobo, y se va.

Jac. Es preciso el rigor: son mui so-

y sin él no pudiera sujetarlos.

Gente llega: parece la española

que vino el otro dia en aquel barco,
que ahora están componiendo: se
asegura

y que es mui liberal : celebraria que comprase algun negro por esclavo.

Jacobo llega á recibir á Doña Martina, que saldrá acompañada de Don Vicente su mayordomo, trayendo de la mano á Juanito, y criadas. Se saludan mútuamente: le dan á entender á Jacobo como vienen á ver el ingenio, y él pasa á enseñarlo, mandando á los negros dexen detrabajar: éstos y los que habrán salido se ponen en fila. El negrito, asi

que los ve, se admira y hace que quiere ir á ver al otro niño, pero se detiene. Toda esta escena la expresará la música.

Jac. A vuestro gusto vedlo.

Mar. Amigo mio,

perdonad si he venido á incomodaros.

Jac. El que me viene á honrar, no me incomoda.

Mar. Para el Ferrol mañana yo me embarco,

mucho estimaria poder ver cuanto tiene en sí de precioso y exquisito el ameno pais que me dió amparo.

Jac. Sobre ser abundante en producciones,

para sus habitantes es mui sano.

Mar. ¿ Con que todos son negros los que os sirven?

Jac. Yo sigo su comercio, y entretanto que salen compradores que los quieran,

en mi hacienda los tengo trabajando.

Ma. ¡Infelices! Son nuestros semejantes, y con piedad merecen ser tratados. Jac. Son viles.

Mar.; Qué han de ser unos mortales que de honor y poder se ven privados! Quien nada puede ser, á nada aspira:

con la humildad contento, siempre es baxo;

pero yono he venido á defenderlos, sino á ver el ingenio, y de estos prados la hermosa amenidad; bien que

me hiciérais el favor de dispensarlos por hoi de la fatiga, sin perjuicio de vuestros intereses. Alegraos, vuestro amo lo consiente: de camino

68034

les hareis en minombre este agasajo. Música. Los negros se postran á Doña Martina: les reparte el dinero. Distraidas las dos criadas en ver el ingenio, no reparan que Juanito se ha ido con el negrito, el que le da las frutas.

Mar. Soi sensible, y no puedo ver miserias

sin darles el socorro necesario. Jua. Madre, venga usted.

Mar. Dónde? Jua. Hai un negrito: venga usted, venga usted: me ha regalado: Yendo ácia él. me ha hecho tantas fiestas.

Mar. : Inocente!

El infeliz me coge de la mano, me acaricia: ¿ qué quieres? Toma un duro.

Jua. ¿Un duro solamente? Dadle cuatro: pero yo le quisiera, madre mia, para jugar con él: vaya, llevadlo. Mar. No me quiere soltar: ¿ vendrás gustoso

á España con Juanito? El desdichado manissesta que sí con la cabeza.

Pase usted á ajustarlo con su amo. A Don Vicente.

¿Tienes padre? Se rie. ¿Y madre...? Calla, no llores.

Jua. Yo te quiero. Mar. Acariciadlo. ¡Infeliz criatura! Aquí está sola, sin socorro ninguno, sin amparo: ¿ qué me cuesta llevármelo conmigo, y hacerlo en lo que pueda afortunado? No tengo mas que un hijo: mi marido dos millones de pesos me ha dexado: demas deesto en Castilla por mimadre me compete un cuantioso mayorazgo: zen qué puedo éplear mejor mis bienes que en la felicidad de mis hermanos? ¿ Qué pide por el niño?

pesos. Mar. Dádselos luego. Vic. Ved que es caro.

Mar. No tiene precio el hombre, y

me horrorizo al mirar que se vende por un tanto. Anda, y pregunta al dueño si el negrito

recibió el agua del Bautismo Sacro. Jua. ¿Le sacaré de pila, madre mia? Mar. Aun notienes el tiempo necesario.

Ya eres libre, hijo mio, que no quiero que un mortal como yo sea miesclavo. ¡Qué sitio tan ameno y delicioso! À Vénus me parece dedicado.

Hoi quiero disfrutar de su delicia: quiero comer en él con miscriados. Hoi me quedo á comer en este sitio: á este fin dispondrás lo necesario: mañana he de partir: tego este gusto, y espero que végais á acompañarnos.

Jac. Fuera ser descortes, si despreciara de vuestra urbanidad el agasajo. Vic. Y qué, ¿será con toda la familia?

Mar. Si. Vic. ¿Y la negra tambien? Mar. ¿ No es de mis criados ? Vic. Pero es quien es.

Mar. Las virtudes y vicios

hacen que el hombre sea bueno ó malo.

Vic. Venid conmigo. Jac. ¿Adónde? Vic. A la posada

à tomar el importe del esclavo. Vanse. Música. Sale Catúl con un haz de cañas al hombro, de cuyo peso vendrá agoviado: lo pone en el suelo: siéntase sobre el, y despues de tomar un poco de aliento, dice:

A pesar detenermis toscas fuerzas tan hechas y curtidas al trabajo, tenia el corazon tan sin aliento, y se hallaban mis miembros ya tan lacios , and the same

Sale D. Vicente. Cuatrocientos

que discurrí quedarme en el camino, del cansancio y la pena desmayado. Ya voi tomando aliento, ya respiro: voi á entregarme del todo á los alhagos

del dulce fruto que el amor ofrece, consuelo de mi vida y mi regalo. Qué es esto! ¡no está! Dode habrá ido?

Puede ser que en la choza se haya

entrado.

Lomiraré...; tampoco se halla en ella! Lloraria: Jacobo oyó su llanto, y con él ha estrenado su clemencia: en su casa estará; voi á mirarlo. ¡La puerta está cerrada...! Si en la fuente...!

Ya comienzo á temblar. Todo es en vano.

¿Á quién preguntaré? ¡Terrible pena! Su falta, y el mirar que está parado el ingenio de azúcar, me conturba, me llena de pavor y sobresalto. Yo no sé qué inferir: el amo viene ácia este sitio con veloces pasos: de él me quiero informar.... pero

; qué vuelco

me ha dado el corazon, viendo en su mano

quizásel mismo precio de mi sangre! ¿Y mi hijo, señor?

Sale Jac. Ya no es mi esclavo. Vase.

Cat. ; Ah cruel...!

Jacobo cierra la puerta de pronto, Catúl va tras de él, y al tiempo de llegar á la puerta cae desmayado. Música: á este tiempo salen por el foro Doña Martina, Juanito é Ines.

Mar. Dame el vaso, que yo misma quiero coger el agua por mi mano. Jua. ¡Ai madre! Allí hai un negro.

Mar. Con efecto:

parece que está muerto ó desmayado.

Jua. ¿ No le tiene usted miedo? Mar. No, hijo mio:

discurro que respira: dame el vaso: recóbrate, infeliz.

Cat. ¿ Quién está, quién está aqui?

Mar. Quien viene á darte amparo: una muger sensible y generosa.

Cat. ¿ Pero eres blanca tu? Mar. Si, desdichado.

Cat. Ningun blanco es capaz de ser sensible,

yá favor del socorro que me has dado, permito que te vayas, sin que seas miserable despojo de mis brazos.

Vete, vete, no vengue en tu persona el cúmulo de injurias y de agravios, que desde que nacemos recibimos los infelices negros de los blancos.

El carácter feroz, la tez obscura de un hijo de la noche y del espanto, ¿ no te llena de horor, no te estremece? Huye, infelizmuger, de ú desdichado, de un sangriento leon, de un tigre fiero,

que en su mismo furor se está cebando:

huye, vuelvo á decir, ántes que pase á exercer en tu pecho los estragos, haciéndote que des, llena de agustias, el último suspiro entre mis brazos.

Mar. Es posible....

Ines. Dexémosle, señora,

no pague la piedad con un agravio.

Sale D. Vic. ¿ Qué es esto?

Mart. Ven conmigo: ¡cuánto siento no poder aliviarle en sus quebrantos! Vanse. Música. Catúl queda mui pensativo.

Cat. El acaso dispuso que naciera de padres como yo: ; fatal acaso!

Las delicias del mundo, los placeres

el poder, la riqueza y el descanso parece que se hicieron solamente/ para aquellos que nacenámandarnos. En medio del dolor, de la amargura, (males inseparables de mi estado), me consoló la suerte con dos bienes tan agradables, como desgraciados: el uno fué una esposa que he perdido; el otro un hijo de que me han privado. En ellos nació el bien y enellos muere: muerto el bien, visto el mal, ¿qué

es lo que aguardo?
Ven, pavorosamuerte, acompañada
del horror, de la angustia y los
quebrantos,

á quitarme una vida que abomino....
No, no vengas aun: detentus pasos,
que mi resentimiento, mi corage,
quiere vengar primero los agravios
que la naturaleza ha recibido
de esos hombres que llamá ilustrados.
Ya estoi enagenado de despecho:
de furor me hallo ya embriagado:
tiemble de mi la Europa, tiemble

el mundo, que á todos los provoca u desdichado. Soi esposo, soi padre, soi sensible, no puedo prescindir de ser humano: quise bien á una esposa, quise á

y con los dos el alma me robaron.

Sale 7ac. 2 Dónde vas ?

Cat. A morir. ¿Qué es de mi hijo; qué es lo que hiciste de él; quién lo ha comprado?

Jac. La misma que en tus males te dió auxílio:

absorto lo miré desde mi cuarto. Cat. ¿Y le tiene consigo?

Jac. No le busques:

ha tiépo que del puerto salió el barco en que le envia á España. Asi contengo ap.

los impetus furiosos de su enfado.

Cat. En vano separarlo han pretendido del seno paternal los inhumanos:
no respeto el rigor del mar ondoso, ni ménos el rigor del viento insano: baxaré á los infiernos, si es preciso, para volver á estrecharle entre mis brazos.

Vase.

Música. El negrito trae de la mano á Doña Martina: la lleva á la choza, y despues ácia el ingenio, y viendo que no encuentra á su padre, llora.

Mar. Este busca á su padre, ó á su madre:

pronto darán la vuelta, dexa el llanto. ¡Qué lástima me causa este inocente! Dónde me llevas? quieres esperarlos? Dice que si : pues bien, esperarémos á la apacible sombra de aquel árbol. Siéntate, pobrecito: ¡tiene sueño! Reclina la cabeza en mi regazo.

En tanto que preparan la comida, me quiero divertir leyendo un rato. Lee. Máxîmas. Lo que se llama liberalidad, no es de ordinario otra cosa que la vanidad de dar, la cual apetecemos mas que aquello que damos. Rep. No se engaña el autor, conoce el mundo:

la experiencia lo tiene acreditado.

Lee. La mayor parte de las mugeres

"se rinden mas por debilidad, que por

"pasion; de aquí proviene, que los

"hombres atrevidos son por lo comun

"los mas afortunados, aunque no sean

"los mas recomendables."

Rep. No sirven los avisos: las mugeres no quieren conocer el desengaño. Ya el inocente se quedó dormido: de la frente el sudor limpiarle trato: mejor estará echado enteramente:

los insectos vendrán a molestarlo:
asi lo evitaré. Le echa un pañuelo.
Sale Catúl. Mis esperanzas

el mar y viento me lun arrebatado: ya no se ve la nave: ¡qué la muerte no venga á poner fin á mis quebrantos!

Quéharé para morir...? Pero ¡q̃miro! Si no estoi del dolor enagenado, ¡esta muger (¡qué angustia!) no es la misma

que las dulces caricias me ha robado del aquel tierno pedazo de mi vida? La misma es: ea venganza, ¿á qué aguardamos?

Mar. Duerme, hijo mio, duerme. Cat. Con efecto,

ella tenia un hijo. En este árbol determino ocultarme miéntras logro satisfacer del pecho los agravios.

Mar. Lo ameno de este sitio y su frescura

me ocasionan un sueño tan extraño.... No quisiera dormir: con este libro puede ser que consiga disiparlo.

Un piano armonioso, que indica la dulzura del sueño: vuelve á leer, pero insensiblemente se queda dormida. Catúl la observa.

Cat. Parece que se duerme: si, no hai duda.

Ahora es tiépo, rencores, de matarlo: pierde tu hijo, pues que pierdo e lmio; pasa por los tormentos que yo paso. Ya el rencor presta brio á mi recelo: desenvaino el puñal, y armo mibrazo: el corazon parece que de nuevo se llena de pavor y sobresalto. Baxa. amor paternal, á darme brio: á prestarme valor, baxa volando: ya siento el corazon lleno de esfuerzo, ya es despecho y furor lo que sué

pasmo:

consúmese la obra. ¿Y si despierta ?
Se le ha caido un libro de la mano:
no tengo que temer. Es inocente,
de mi furor no debe ser el blanco....
¡Tambié lo era mi hijo! Muera, muera
al formidable polpe que preparo:
la esclavitud lo inspira: está irritada,
y solamente escucha sus agravios.
Muere muere, inocente, á mis rigores.

Mar. ¿Qué es aquesto? ¿Qué intentas, temerario?

Cat. Dar la muerte á tu hijo.

Mar : Porqué causa?

Cat. Porque tú de otro hijo me has privado.

Mar. Detente, ocultate: ¡ola!

Cat. Es inútil:

ha de morir. Mar. Cruel, cruel! Cat. Todo es en vano.

Mart. Pues matale.

Quitale el panuelo.

Cat. ¡Qué miro! Mar. Escucha aparte.

Música. Catúl se abraza al niño. Doña Martina habla con Don Vicente, que habrá salido con las criadas y juanito. Catúl de pronto se levanta, y se postra á los pies de Doña Martina. Don Vicente se va apresurado en casa de Jacobo, el que sale, y se entran.

Cat. Perdonadme, señora, me egañaron.

Le tenia perdido, soi su padre,
le quiero como hijo, soi humano.

El despecho, el furor y la desgracia
de verme reducido á ser esclavo,
me hicieron meditar el cruelexceso,
que me causa el rubor que estais
mirando.

Mar. Levántate, infeliz. Cat. Dexad que riegue

vuestras plantas primero con mi Il ito.

8

Mar. Levántate.

Salen Jacobo y Don Vicente.

Jac. Catúl, mira á tu ama ;

el señor te ha comprado de órden suya.

Cat. ¿ Y vos sois europea? Mar. ¿ Quién lo duda?

Cat. C ada vez mi rubor se va aumentado.

Disponed de mi vida, de la suya: desde ahora los hierros me son gratos. ¡Felice esclavitud, dichoso dia!

Ya tengo por grandeza ser esclavo. Mar. Ni tu hijo ni tú lo sereis mios. Cat. ¿ Para qué nos comprásteis?

Mar. Para daros

libertad, que lo mismo hice con Bunga,

asi que un habanero me la traxo.

Cat. ¿Bunga, Bunga, señora?

Jac. Esa es tu esposa: á mí me la compró.

Cat. Dich so hallazgo!

¿Y en donde está?

Mar. En el bosque.

Cat. Vamos, hijo:

ya verás á tu madre: vamos, vamos: pero ántes un favor quiero pediros.

Mar. Negarsele no supe al desdichado: ¿ qué es lo que quieres? Dilo.

Cat. Solamente

que á España nos lleveis, donde humillados

os sirvamos los tres eternamente: por piedad permitidnos ser esclavo Mar. No debo permitirlo, aunque

quisieses:

me servireis los dos como criados, siempre que el ciego culto de los dioses

olvides, como Bunga ya ha olvidado Cat. Yo tenia aversion al europeo: miraba con horror su culto santo porque no conocia su grandeza, su generosidad, sus nobles rasgos pero ahora que por vos he conocid con toda fuerza mi fatal engaño, venero al europeo, lo bendigo, y protesto seguir sus ritos santos.

Mar. ¡O dichoso caudal, cuando se emplea

en la felicidad de los humanos!

Vic. Vamos luego, vamos.

Mar. Venid, Jacobo:

pero ántes á los cielos sacrosantos por la dicha que á todos nos dispensa ofrezcamos devotos holocaustos:

Tod. Dándole fin, concurso generoso de este negro infeliz al gran quebranto.

FIN.

Se hallará en la libreria de Murguia, plazuela del Correo esquina á la calle de S. Francisco, como tambien un gran surtido de comedias antiguas y modernas, tragedias, sainetes, unipersonales y autos sacramentales.





#### LIBRARY

### RARE BOOK COLLECTION



#### THE UNIVERSITY OF NORTH CAROLINA AT CHAPEL HILL

PQ6217

v.16

no.7

